



HỘI THÁNH TIN LÀNH VIỆT NAM TẠI ÚC (SYDNEY)
VIETNAMESE EVANGELICAL CHURCH IN AUSTRALIA (SYDNEY)
HỘI TRUYỀN GIÁO PHƯỚC AN LIÊN HIỆP ÚC CHÂU
THE CHRISTIAN AND MISSIONARY ALLIANCE OF AUSTRALIA
207 Stoney Creek Road, Kingsgrove, NSW 2208 and CNR.The Horsley Drive.& Justin St. Smithfield, NSW 2164 Australia
www.tinlanhsydney.com.au ♥ email: tinlanhsydneycma@gmail.com ♥ www.facebook.com/tinlanhsydney
Tel 9554 4075 ♥ ABN 65 003 693 641

LỄ THỜ PHỤNG CHÚA

CHÚA NHẬT 04-05-2025



Giảng luận: Mục sư Nhiệm chức Nguyễn Bắc Phương

Thời gian: Lúc 11:00AM, Chúa Nhật 04 tháng 05 năm 2025
Địa Điểm: 207 Stoney Creek Road, Kingsgrove, NSW 2208

Chương Trình Lễ Thờ Phụng Chúa Chúa Nhật 04-05-2025

Đề tài: **SẴN LÒNG LẮNG NGHE**
Giảng luận: MSNC Nguyễn Bắc Phương
Hướng dẫn: Bà Nguyễn Phúc Ái Khanh

KHAI LỄ

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1. Lời mời thờ phụng/ Call for worship | Hướng dẫn/ <i>Worship Leader</i> |
| 2. Ca ngợi Chúa/ Hymn (26) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 3. Cầu nguyện khai lễ/ Opening Prayer | Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ |

CHÍNH LỄ

- | | |
|--|--------------------------------|
| 4. Ca ngợi Chúa/ Hymn (11, 399) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 5. Thánh Lễ Tiệc Thánh (<i>Bài Tín điều các Sứ đồ</i>) | |
| 6. Kinh Thánh Đối đáp (68)/ Bible reading | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 7. Cầu thay/ Intercession | Ông Nguyễn Văn Đế |
| 8. Tôn vinh/ Song of praise | Tốp ca |
| 9. Kinh Thánh/ Scriptures: Mác 4:1-20 | Hướng dẫn |
| 10. Giảng luận/ Message | MSNC/ Pastor Nguyễn Bắc Phương |
| 11. Cầu nguyện đáp ứng/ Responding prayer | Ông Vũ Thế Khôi |
| 12. Tôn vinh/ Song of praise (180) | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 13. Dâng tiền/ Offertory | Ban Chấp hành |
| 14. Chào mừng và thông báo/ Welcome & announcement | Thư ký Hội Thánh |

TẤT LỄ

- | | |
|--|--------------------------------|
| 15. Cầu nguyện chung hát tôn vinh/ The Lord's Prayer | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |
| 16. Chúc phước/ Benediction | Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ |
| 17. Tôn vinh/ Hymn | Hội chúng/ <i>Congregation</i> |

*** LỄ CHUNG ***

Ghi chú: Phân công phục vụ hôm nay

Tiếp tân	Ban Chấp hành
Đóng cửa nhà thờ	Ô.Châu Tài & Ô.Tấn Tài



THỜ PHƯỢNG CHÚA NHẬT 11/05/2025 (Ngày Nhớ Ôn Mẹ):

PHẦN VỤ	LỄ 1 (KINGSGROVE)	LỄ 2 (TÌNH THUƠNG)
Giảng luận	MSNC Mai Cao Hồ	MSNC Mai Cao Hồ
Đề tài	Đức Chúa Trời của mẹ là Đức Chúa Trời của con	Đức Chúa Trời của mẹ là Đức Chúa Trời của con
Kinh Thánh	Ru-tơ 1:16	Ru-tơ 1:16
Thánh ca	English Ministry	267, 268, 707
Kinh Thánh đối đáp		10
Người hướng dẫn	Bà Nguyễn Trúc Mai / EM	Ông Đoàn Hồng Nhựt
Ban hát dẫn	Nhóm 2 (khai lễ/tất lễ)	Nhóm 2
Tôn vinh/Làm chứng	Ban hát/EM/Thiếu nhi	Ban hát
Cầu nguyện đáp ứng	Ông Hồ Hải Triều	A. Nguyễn Thanh Liêm
Tiếp tân	English Ministry	Ban Chấp hành
Vệ sinh cơ sở	Gia đình Huỳnh Minh Quan	C.Liên (Mạnh) & C.Hiệp
Đóng cửa nhà thờ	Ô.Đăng & Ô.Thanh Tuấn	Ông Nguyễn Tuấn Kiệt



LỊCH GIẢNG THÁNG 05/2025

- 04/05/2025: MSNC Nguyễn Bắc Phương
- 11/05/2025 (Mother's Day): MSNC Mai Cao Hồ
- 18/05/2025: MS Phạm Quang Vinh
- 25/05/2025: MSNC Mai Cao Hồ



MỤC VỤ ANH NGŨ (KINGSGROVE): 11:00 AM

Diễn giả tuần này: Spiro Cassis.

Mọi chi tiết về sinh hoạt của nhóm Anh Ngũ, xin vui lòng liên lạc với các anh Long Truong (0407 335 557); Ben Bui (0402 384 604).



THIẾU NHI (KINGSGROVE): 11:00 AM

Bài học tuần này: Children Discovered Jesus in Welcoming (Mark 10:13-16).

Xin liên lạc với cô Nguyễn Thị Hoa Lan (0405838989) để biết chi tiết.



TRƯỜNG CHÚA NHẬT: 10:00 AM (KG) và 2:30 PM (AG)



HỌC KINH THÁNH NHÓM NHỎ:

Bài học tuần này: Tạm nghỉ đầu tháng.

+ Tối thứ năm, 7:30pm-8:30pm. ID 697 473 776 password 111111.

+ Tối thứ sáu, 7:30pm-8:30pm. ID 830 807 0199 password 111111.



TUỜNG TRÌNH TÀI CHÁNH CHÚA NHẬT 27/04/2025:

Tổng Kết Tiền Dâng: Tiền hộp \$2,290.00; 1/10 lợi tức \$310.00; Quỹ Tổng quát online \$520.00; Nhóm Anh ngữ online \$940.00; 1/10 online \$95.00; Quỹ truyền giáo CMA \$400.00; Thiếu nhi \$90.00; Quỹ tu bổ \$500.00. **Tổng cộng: \$5,145.00.**



HỘI ĐỒNG NGÂN SÁCH: sẽ được tổ chức vào Chúa Nhật 15/06/2025. Xin các Ban vui lòng lập dự trù ngân sách chi tiết cho ban mình trong tài khoá 2025-2026 và gửi cho Thủ Quỹ Hội thánh trước ngày 11/05/2025.



SÁCH HỌC KINH THÁNH NHÓM NHỎ: Đã có sách mới cho lớp học Kinh Thánh nhóm nhỏ hàng tuần. Xin quý con cái Chúa vui lòng liên lạc với MSNC Mai Cao Hồ hoặc anh Phan Tấn Tài để nhận sách từ tuần này.



AN TOÀN: Để bảo đảm an toàn buổi sáng Chúa nhật thờ phượng Chúa, xin quý con cái Chúa lưu ý:

- Không đậu xe trên driveway trong sân nhà thờ.
- Cổng trước nhà thờ sẽ được đóng trong giờ thờ phượng.
- Đi qua đường đúng qui định tại nơi có đèn giao thông.
- Nhường chỗ đậu xe trong sân nhà thờ cho người lớn tuổi, sức khỏe yếu hoặc có nhu cầu đặc biệt.



VẤN ĐỀ CẢM TẠ & CẦU THAY:

- Cầu nguyện cho tân tín hữu mới tin Chúa và thân hữu đang tìm hiểu Tin lành.
- Cầu nguyện cho Ban Mục vụ, Ban Trưởng lão và Ban Chấp hành.
- Cầu nguyện cho các lớp Trường Chúa Nhật và Nhóm nhỏ có nhiều con cái Chúa tham dự học Lời Chúa.
- Cầu nguyện cho các giáo sĩ đang phục vụ tại các địa điểm truyền giáo tại hải ngoại, trong đó có cô Châu Kim Phụng.
- Cầu nguyện xin Chúa chữa lành cho những người đang có bệnh: ông Lê Văn Khải, bà Lê Văn Thắm, cô Lý Tuyết Anh, bà Bùi Tiến Thích, bà Trương Thị Hai, ông Nguyễn Gia Vinh, ông Châu Văn Dũng, bà Phan Thị Túc, anh Nguyễn Hà Vũ.

Để biết thêm thông tin chi tiết, xin vui lòng liên lạc:

Quyền Quản nhiệm Hội Thánh: Mục sư Nhiệm chức Mai Cao Hồ.

Điện thoại: 0424 735 745.